



امارت اسلامی افغانستان
هیئت رهبری شرکت های امارتی



د افغانستان اسلامی امارت
د امارتی شرکتونو رهبری پل اوی



Islamic Emirate of Afghanistan Afghan Telecom Corporation

د افغان تیلي کام مخابراتي امارتی شرکت لوی ریاست
د مالی او اداری معونیت
د تدارکات او ریاست
د پری رو دلو آمریت
د اجناسو او خدماتو پروردلو مدیریت

(موضوع: برنامه آموزشی PMP به آمریت و رؤسما واحد های شرکت)



شماره درخواست نرخدهی:

{2586}

تاریخ صدور درخواست نرخدهی به قمری:

{1445/8/ 20}

تاریخ صدور درخواست نرخدهی به شمسی:

{1402/12/12 }

جنس فوق ضرورت : ریاست منابع بشری (انکشاف اداره و ارتقای ظرفیت)

تاریخ ترتیب استعلام: (1445 / 8 / 20)

- (1) اداره {نام اداره تدارکاتی را درج کنید} تخصیص بودجه لازم برای تدارک اجنبى/ خدمات غیر مشورتی مندرج این درخواست را دارد.
 - (2) آفر سربته شما الى {تاریخ و وقت را درج کنید} یا قبل از آن به دفتر {مدیریت خریداری امریت تهیه و تدارکات شرکت افغان تیلیکام } تسليم داده شود.
 - (3) آفر ها ئیکه بعد از میعاد تسليمی ارائه گردد، بدون اینکه بازشود مسترد می گردد. پاکت حاوی آفر باید به صورت واضح عبارت نرخ برای {نام اجنبى/ خدمات غیر مشورتی را درج کنید} نشانی شده باشد.
 - (4) آفر ارائه شده در آفرها باید الى مدت (30) روز تقویمی سر از تاریخ ختم میعاد تسليمی آفرها اعتبار داشته باشد.
 - (5) در صورت تغیر در مقدار نیازمندی، اداره می تواند مقدار نیازمندی تقاضا شده را الى (25) فيصد زیاد و یا کم نماید، مشروط به اینکه قیمت مجموعی آن از حدود صلاحیت پولی برای درخواست نرخ گیری تجاوز ننماید.
 - (6) ترجیح داخلی مطابق حکم چهارم طرز العمل تدارکات قابل اجرا است. {مورود ترجیح داخلی و فيصدی آنرا درج نمائید}.
 - (7) آفر گشائی در محضر عام حتمی نبوده و فرمایش دهنده مکلف به قبول نازلترين نرخ نمی باشد. در صورت رد هر یک یا تمام آفرها فرمایش دهنده کدام مسؤولیت در قبال داوطلب تهیه/ارائه کننده ندارد.
 - (8) آفر دهنده اسناد ذیل را با آفر خویش ضمیمه می نماید:
 - 1 جواز تجاری/ فعالیت/کار قابل اعتبار؛
 - 2 نمبر تشخیصیه مالیه؛
 - 3 اجازه نامه تولید کننده (در صورت لزوم).
 - 4
 - (9) سنده نرخ گیری تکمیل و توسط شخص با صلاحیت یا نماینده تهیه/ ارائه کننده در هر صفحه مهر امضاء شده باشد.
- نام کارمند صادر کننده درخواست نرخ گیری:

امضاء هیئت

امضاء هیئت

امضاء هیئت

جدول اقلام و قيمت ها

شماره	اسم و تشریح با مشخصات تخصصی اقلام	واحد	مقدار	قيمت فی واحد به افغانی	قيمت مجموعی به افغانی
1	Project management Professional (PMP)	Person	35		
مجموع قيمت به ارقام بشمول ماليات: عدد					
مجموع قيمت به حروف بشمول ماليات:					
مجموع مبلغ ماليات به ارقام و حروف:					
مجموع قيمت به ارقام بدون ماليات: عدد (قابل پرداخت)					
مجموع قيمت به حروف بدون ماليات (قابل پرداخت)					
مدت ضمانت (ورانتى/ گرنتى) بعد از تاريخ اكمال:					
مشخصات ضم پيشنهاد مى باشد:					
ياداشت : هرگاه شركت مي�واهد انصراف کند باید از تاريخ استعلام نرخگيري الى دو يوم انصراف خود را بطور رسمي ارایه نماید.					
شرکت برنده مکلف است که بعد از پرنده شدن باید جنس/خدمات را در ظرف يك هفته ارایه نماید.					

مشخصات تخصصی اجنبى

شماره	اقلام	مشخصات
	آدرس مشخص شركت:	
	ایمیل آدرس شرکت:	
	اسم تهیه/ ارائه کننده:	مهر تهیه/ارائه کننده
	اسم شخص یا نماینده با صلاحیت تهیه/ارائه کننده:	
	امضای شخص یا نماینده تهیه/ارائه کننده:	
	تاریخ:	
	شماره تیلفون حتمی:	

ياداشت: فرمایش گیرنده کاپي رهنمود، ساخت و مدل، بروشور و يا فهرست تجهيزات يا خدماتي را که اكمال مى نماید. معلومات فوق جهت ارزیابی مؤثر آفرها استفاده مى گردد.

شرایط تدارک و پرداخت

شرایط ذيل صرف با موافقه تحريري فرمایش دهنده قابل تعغير مى باشد.

(1) تهيه کننده مكلف به پرداخت تأمینات و تضمینات مى باشد ، تامینات از سر جمع پول 5 الى 15 فيصد اخذ ميگردد و بعد از تكميل و رانتى به اكانت شركت انتقال ميگردد.

(2) بعد از اكمال خدمات غير مشورتى / تهيه اجناس، تهيه/ارائه کننده باید نسخه اصلی و (2) کاپي بل (Invoice) را به فرمایش دهنده تسليم نماید؛

(3) پرداخت توسط فرمایش دهنده، طی مدت (30) روز کاری در مقابل مقدار واقعی اجناس/خدمات غير مشورتى تهيه شده صورت مى گيرد.

(4) فرمایش دهنده ميتواند در حالات ذيل با ارسال اطلاعيه كتبى به تهيه/ارائه کننده، امر خريدارى را كاملاً يا قسماً فسخ نماید:

1- تهيه/ارائه کننده موفق به تحويل بخش يا تمام اجناس درظرف مدت معينه در امر خريدارى نشود؛

2- تهيه/ارائه کننده موفق به اجرای مكليفت هاي ديگر تحت امر خريدارى نشود.

3- هرگاه در اجناس اكمال شده يا خدمات ارائه شده نوافص و يا كاستى ها مشاهده گردد، تهيه/ارائه کننده مكلف به رفع نوافص و كاستى ها در مدت (3) روز کاری بعد از درياافت اطلاعيه در مورد مى باشد، در غير آن فرمایش دهنده مى تواند امر خريدارى را فسخ نماید.

4- هرگاه تهيه/ارائه کننده، در جريان داوطلبى و يا حين اجرای وظايف محوله تحت امر خريدارى اقدام به فساد و تقلب نموده باشد.

(5) هرگاه در درخواست نرخ گيري ميعاد ضمانت (وارتنى/ گرنتنى) تصریح گردیده باشد، تهيه/ارائه کننده مكلف به تعويض در طول مدت معينه مى باشد.

اصلاح اشتباهات محاسبوي

(1) اشتباهات محاسبوي طور ذيل تصحیح مى گردد:

1- درصورت تفاوت ميان مبلغ به ارقام و حروف، مبلغ به حروف قبل اعتبار مى باشد؛

2- درصورت يكه تفاوت ميان قيمت فى واحد و قيمت مجموعى وجود داشته باشد، قيمت فى واحد برای ارزیابی قيمت ها و ترتیب امر خريداری قبل اعتبار مى باشد؛

3- درصورت موجودیت تفاوت ميان نرخ فى واحد و قيمت مجموعى (حاصل ضرب مقدار در نرخ فى واحد)، نرخ فى واحد قابل اعتبار مى باشد، هرگاه از نظر فرمایش دهنده اشتباه در نقاط اعشارى در قيمت فى واحد برجسته باشد، دراين صورت قيمت مجموعى اقلام طوريكه نرخ داده شده است قبل اعتبار بوده و قيمت فى واحد باید اصلاح شود.

4- فرمایش دهنده مطابق مندرجات فوق اشتباهات محاسبوي را اصلاح و بعد از اخذ موافقه كتبى داوطلب در قيمت مجموعى آفر محاسبه مى نماید.

5- داوطلب مكلف به پذيرش اشتباهات محاسبوي در آفر خويش مى باشد. در صورت عدم پذيرش اشتباهات محاسبوي توسط داوطلب، آفر وى رد مى گردد.

ژمن لیک

(زه) رئيس/معاون په حیث دنده سره رسوم.
 (د) شركت چي () جوازشميري درلودونکي دى
 () زوي د () د
 () شمېري د () شمېري () نېټې نرخ اخسيتني استعلام کي دشاملو (خدماتو/اجناسو) تدارکاتي طي
 () مراحلو خخه وروسته دته او اماده کولو ګټيونکي اعلان شوم په ذکرشوی شميري استعلام کي خدمات/اجناس دمشخصاتو مطابق به په
 () تقويمي ورڅو کې د () شمېري استعلام مطابق تهيه او اماده کوم.
 که چيرې ونه توانيدم د ذکرشوی شميري د نرخ اخسيتني په استعلام کي خدمات/اجناس په همدي ژمن لیک کې د تعين شويو ورڅو
 په مدت کې تهيه او اماده کړل افغان تيلې کام مخباراتي شركت چې يو امارتی او ملي شركت ده حق لري چې په نورو تدارکاتي
 پروسه کي د ګډلون اجازه را نه کړي په خپل اقرار کي صادق یم.

دشرکت د رئيس/ معاون لاسليک او مهر

يادونه: پورته ژمن لیک درنده ګي مكتوب له ورکړي وروسته قابل د تطبيق ده.
 د ژمن لیک لاسليک کول او تاپه کول حتمي ده.

تعهد خط

من () ولد () در شركت () منحيت
 () دارنده جواز نمبر () رئيس/معاون/ نماينده ايفاي وظيفه مينميايم.
 تعهد مى سپارم، اجناس/ خدمات درج شده در استعلام شماره () مورخ () نيازمندي شركت مخباراتي افغان تيلې
 کام را بعد از طي مراحل تدارکاتي آن در صورت برنده شدن و بعد از تسليمی اطلاعیه برنده ګي در ميعاد () یوم تقويمي
 مطابق مشخصات مندرج استعلام فوق الذكر تهيه و تدارک مى نمایم.
 در صورک که نتوانيم نيازمندي فوق الذكر را طبق مشخصات درج شده استعلام () را در ميعاد فوق الذكر تهيه و تدارک نمایم
 در آن صورت شركت مخباراتي افغان تيلې کام که يك شركت امارتی و ملي است حق دارد تا شركت ما را از اشتراك در پروسه های
 بعدی نيازمندي های خوبيش محروم نماید.
 به اقرار خود صادق مي باشم.
 امضاء رئيس شركت/ معاون شركت

نوت: تعهد نامه فوق الذكر بعد از تسليمی اطلاعیه برنده ګي قابل تطبيق مي باشد.
 مهر و امضا نمودن تعهد خط لازمي مي باشد.



د افغانستان اسلامی امیرات

Islamic Emirate of Afghanistan
Afghan Telecom Corporation
(AFTEL)

Human Resources Department
Capacity Building Directorate

Terms of Reference

For

[PMP Course]

1. Introduction

The Project Management Professional (PMP) is an essential certification for project managers. As industries worldwide increasingly look to PMPs to lead large-scale projects.

2. Background

AFTEL intends to establish a [Project Management course of PMP]. The organization relies on PMP completed course, and the timely and effective for management level works.

3. Objectives

The main objectives of this PMIP Course are:

- Managing project knowledge
- Creating project plan
- Effective risk assessment and management
- To manage project teams effectively
- Monitoring and controlling of projects

4. Scope of Work

This Certification provides you the versatility to work in any industry, technology and work in any location.

5. PMIP Exam Syllabus (Exam Content Outline)

PMP ECO provides structure of the exam and gives guidance about what is tested in the exam. The exam syllabus is detailed under the three domains. Each domain is further elaborated by its underlying tasks and their enablers.

- Domains: These are the high-level knowledge that is crucial for practicing project management.
- Tasks: These are the underlying responsibilities of a project manager for each domain.
- Enablers: These provide specific examples of the work related to each task. Enablers are just examples and do not provide an exhaustive list what each task entails.

Let us understand each domain in detail.

5.1. People Domain

The people domains deal with the knowledge related to managing people. People include project team members, customers, senior managers, and other stakeholders.

The tasks in this domain include managing conflicts, building and supporting team performance, and empowering team members among their things.

Here is an example of tasks a task and its enablers from People domain.

Task: Manage conflict

1. Interpret the source and stage of the conflict
2. Analyze the context for the conflict
3. Evaluate/recommend/reconcile the appropriate conflict resolution solution

5.2. Process Domain

This process domain deals with skills and knowledge required to manage the technical aspects of a project. It includes tasks like risk management, change management, and schedule management.

Here is an example of tasks a task and its enablers from Process domain.

Task: Execute project with the urgency required to deliver business value

1. Assess opportunities to deliver value incrementally
2. Examine the business value throughout the project
3. Support the team in subdividing project tasks as necessary to find the minimum viable product

5.3. Business Environment Domain

The Business Environment domain deals with the business environment in which the project is being executed. This environment could be internal or external to the performing organization. It includes tasks like managing project compliance, delivering project benefits and value, and supporting organizational changes.

Here is an example of tasks a task and its enablers from Business Environment domain.

Task: Plan and manage project compliance

* Confirm project compliance requirements (e.g., security, health and safety, regulatory compliance)

1. Classify compliance categories
2. Determine potential threats to compliance
3. Use methods to support compliance
4. Analyze the consequences of noncompliance
5. Determine necessary approach and action to address compliance needs (e.g., risk, legal)
6. Measure the extent to which the project is in compliance



- 4 Books should be seventh edition and should be projectable

6. Responsibilities of a Supplier.

- The supplier should provide all the contents, Books, Presentations, Videos and etc... which are required for the PMP Certification Preparation.
- The supplier should conduct evaluations on timely manner so that the participants get well prepared for the certification.
- The instructor should be well disciplined be on time and have enough experience in PMP coaching classes.
- The supplier should provide two types of reports mini report and a complete report at the end of the session.
- The supplier should Provide local certificates for the participants.
- The supplier should provide the class on online and in person bases.

7. Delivery Time or Contract Duration:

The department in need shall provide the delivery time or project duration according to DDP incoterms

- PMP Preparation time should be 2-3 months